

## Ni Karta yu Ts'oqlhi ni Judas

*Ni Judas jalaqts'oqniy ni lapanakni yu Dios  
jalaksaklhi*

<sup>1</sup> Kit'in kJudas va ix'oqxtamati Jesucristo kunita vachu ixlaqaj Santiago kunita. Klats'oqniyau uxiknan yu tajunta'itan y tapaxkayan kimPayk'an Dios. Talhistaktan ni Jesucristo. <sup>2</sup> Dios ayaj katamapaynin, oxamaktaun katamakan, y ayaj katapaxkan.

*Yu tamasuy jalalkanti  
(2 Pedro 2:1-17)*

<sup>3</sup> Ket'alaqaunin yu klapaxkayau p'unaj ayaj xaklalhits'oqniputunau tacha pulaqtaxtuyau kintachunk'an. Pero chavay maqsk'iniy kaklats'oqniu y kaklatapayniniu ni jantu kaxt'aqnit'ik lakatin matichun katalaktanchanin milhakapu'atk'an. Ni Dios va aqtauncha kintaxtaqnin ni anchanu chivinti ni kijnan yu ixlapanakni juntau. <sup>4</sup> Lati yu tamakanunun tatanul kun uxiknan, mas jantu laklhilayat'ik incha va makanunun. La maqancha va ts'oqkal ni katalaqa'iya' maqanlqajnati. Va jalaktu'unun, va tanajun por kintamapayniyan ni Dios lay kamak'at'i talaqalhin yu k'amak'ap'ut'u. Jantu talhakapu'an ni Jesucristo, vamun yu' ki'Ukxtink'an y kijalhachimo'onuk'an.

<sup>5</sup> Chuncha mas k'ats'ayat'ikcha ni uxiknan, pero kit'in klampastak'anichoqoyau inchine'. Ni Jalhachimo'onu Dios jalaqmalaqtaxtul ixlapanakni xalakat'un Egipto pero astan jalaqmaqnil yu jantu kataqalasmaklhi. <sup>6</sup> Vachu' yu ixmayul-nin Dios ixtavilanlal kun Dios, pero lati jantu katamakal tacha ixlaklhi'ulakanta, va tamakaul. Chuncha ni Dios va lakma'ata laka pach'in ta'an puts'ista mas va tavanancha. Ancha katataula'tus kamina' ni julchan tejkan kalakmuk'anikana' ixmaqanlqajnatk'an. <sup>7</sup> Vachu va chun tamakal xalapanakni ni Sodoma ali Gomorra y kun yu alati uksts'uniy putaulanaxna. Yu'uncha vamuñ ayaj ixtamaqamay katalat'atamal mas va ta'ayuchacha, mas yu jantu ts'uniy paxtoqniy k'amak'at'i. Yu'uncha tamaqanlqajnan laka jikmi yu jantu mi'ojoy. Chuncha val para jantucha kalaqts'i'iu kijnank'an tacha yu'uncha talal.

<sup>8</sup> Vachu chun talay ni lapanakni yu ta'aqlaqavanán y tamakanunun. Talaqalhiy ixlakatunajk'an. Jantu tato'oyay yu talhit'ajun lhachimo'on, talaktu'uy yu talhit'ajun tap'asta. <sup>9</sup> Pero mas va yu xa'ukxtin ixmayul-nin Dios, yu Miguel junkan, jantu laktu'uy yu lhit'ajun tap'asta. Aqtauncha talach'apal laka chivinti kun yu xa'ukxtin aqmoqxnu'. Va ixtalakilts'ak'astuk'a ta'ayucha kalha'al ixlakatunaj ni Moisés. Pero yu Miguel jantu kalaktu'ul ni aqmoqxnu' la ixtap'asta. Va nau'l: "Ni Jalhachimo'onu Dios kalaq'ayman." <sup>10</sup> Pero ni aniy lapanakni talaktu'uy tachun yu jantu tamispay. Talakpastaknan tacha talhitsukuti, va chuncha talay. Chuncha va x'amank'an

lakmuk'anichoqokan maqanlqajnati.

<sup>11</sup> ¡Payni'inchá yu'uncha! Va tataylha'anta ixjat-apastak'ati ni Caín. Tamakay laqtaqal tacha yu makal Balaam por talhajaputun tumin. Kataniya' tacha Kore por talaktanchay ni Dios. <sup>12</sup> Ta'an mak'ayat'ik lakvayti por lap'axk'ayat'ik, ancha tatanuy jantu kun ts'uniy talhanti y chuncha lhimaxan xajachal. Va tacha xajalhistaknan borregos yu x'amank'an jalhistakkan. Va tacha taputs'i yu jantu lha'an xkan yu sunlha'an un. Va tacha jak'ivin yu jantu taxta'a xalhi'uti tejkan ixpu'alin, va tich'uk'ikal, tus tacha aqt'uycha katanil. <sup>13</sup> Yu'uncha va ta'ayajnan tacha ta'an p'ays ukxlaklay xaxkan ni lakamar. Ni xalhimaxan yu tamakay va tacha ix'oqxppuputi. Va tacha jast'akun yu tamaqants'anqay ixtink'an, yu tapaxtoqniy katataulal ta'an ox t'alaj puts'ista.

<sup>14</sup> Qayntaun yu xatampatujunu' xapapanakni ni Adán va Enoc ixjunkan. Yucha naul: "Ni Jalhachimo'onu Dios mintacha kun lhuvaj miles ixmayulni. <sup>15</sup> Kalakmuk'aniya' ixlaqtaqalk'an tachun ni lapanakni. Kalakmuk'aniya' ixlaqtaqalk'an yu tamaqtaqalhinin, yu tamakay kun ixjalaktu'untilk'an. Vachu kalakmuk'aniya' ixlaqtaqalk'an por yu tanajun tejkan ta'akch'intamay ni Dios." <sup>16</sup> Ni anchanu lapanakni va si tachivintanuy y takiltayanan, vamun talakanajun katamakal yu yu'uncha tanajun katamakal. La ixkilk'an va ayaj laj'ay lakmakakan, qal'ox tachiviniy vamun para kalaqxtaqnikal yu talhitsukuputun.

*Jalaqxaqalay yu talhakapu'an Dios*

**17** Pero uxiknank'an, yu klapaxkayau, kap'ast'akt'ikcha yu tanaul ni lapanakni yu jamalaqachal kijalhachimo'onuk'an Jesucristo. **18** Yu'uncha tanaul ni tejkan xaputamaktanacha kuna' ex ka'alina' lapanakni yu jalaktu'uy alati y vachu' yu vamun tatsukuy makanan talaqalhin yu tamakaputun. **19** Talakt'ilhiy ni lapanakni, tamakay yu tamakaputun la ixlakatunajk'an. Jantu katalhitsukul ni Espíritu Santo.

**20** Pero yu uxiknan, yu klapaxkayau, ch'antaun ox kat'aylhip'int'ik la milhakapu'atk'an yu minchal kun Dios. K'at'ap'ayninit'ik Dios kun ix-tap'asta ni Espíritu Santo. **21** K'alhist'akk'ant'ikcha para jantu k'amak'aunt'ijlat'ik ixjapaxkanti ni Dios. Kap'akxan'it'ik ixjamapayninti kijalhachimo'onuk'an Jesucristo yu kataxtaqniyan para kats'uk'ut'ik mas va tavanancha. **22** K'axa'alat'ik ni lapanakni yu jantuka' ox talhakapu'an. **23** K'amalaqt'axt'ut'ik alati, va tacha k'alakma'osut'ik laka jikmi. Vachu yu alati lapanakni k'alakmap'aynit'ik pero kat'alhaunit'ik lakats'uniy yu tacha junita ixputsukuk'an. K'alakmap'aynit'ik pero k'axk'ayt'ik yu tamakay, mas va ixlaqch'itk'an yu chuncha lakatsamantacha ixtalaqalhink'an.

### *Ni Judas ay makay ni Dios*

**24** Ay kamakakal ni Dios yu lay talhistak'an para jantu kamak'aunt'ijlat'ik. Lay kata'ulayan kun lhuu achati, kun jantu tu'uchun laqtaqal, ta'an vil ni yucha kun tachun ix'ayaxtu. **25** Vamun yu' ni Dios junita, va kijamalaqtaxtunuk'an por yu makal Jesucristo kijalhachimo'onuk'an.

JUDAS 25

v

JUDAS 25

Vamun yucha paxtoqniy tachun yu laj'oxi,  
tachun yu laj'ay, tachun yu tap'asta, y tachun  
ni lhachimo'on, mas va maqancha, mas va  
chavaycha y mas va tavanancha. Chuncha kaval.

**Ixchivinti Dios: ni sast'i chivinti yu Dios  
jat'atamakaul ixlapanakni laka Ihimasipijni  
New Testament in Tepehua, Tlachichilco  
(MX:tpt:Tepehua, Tlachichilco)**

copyright © 2004 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Tepehua, Tlachichilco

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Tepehua, Tlachichilco [tpt], Mexico

**Copyright Information**

© 2004, Bible League International

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

**The New Testament**

in Tepehua, Tlachichilco

**© 2004, Bible League International**

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files  
dated 29 Jan 2022  
9bc3139d-0023-5d1b-901b-a143c1b0431c